



Európska únia
Európsky sociálny fond

NÚCEM
NÁRODNÝ ÚSTAV CERTIFIKOVANÝCH
MERANÍ VZDELÁVANIA



Operačný program
VZDELÁVANIE

ZMLUVA č. 1682/2013

o rámcových podmienkach spolupráce pri realizácii projektu

uzavretá podľa § 51 zákona č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník
(ďalej len ako „Zmluva“)

medzi:

1. Národný ústav certifikovaných meraní vzdelávania

Sídlo: Žehrianska 9
851 07 Bratislava
Zastúpený: PhDr. Romana Kanovská, riaditeľ
IČO: 42 134 943
DIČ: 2022673994

(ďalej aj len ako "Poskytovateľ")

a

2. Škola: Základná škola Arnolda Ipolyiho s vyučovacím jazykom maďarským

- Ipolyi Arnold Alapiskola
Sídlo: Hlavná 294
991 11 Balog nad Ipľom
Zastúpená: Ing. Barnabás Molnár, riaditeľ
IČO: 37833812

(ďalej aj len ako "Škola")

Preambula

VZHLADOM NA TO, ŽE:

- A) Poskytovateľ realizuje Projekt (špecifikovaný nižšie) s názvom „Zvyšovanie kvality vzdelávania na základných a stredných školách s využitím elektronického testovania“ a Škola prejavila záujem o aktívnu účasť v Projekte,
- B) Projekt je spolufinancovaný z prostriedkov Európskej únie (Európskeho sociálneho fondu), z Operačného programu Vzdelávanie,



Európska únia
Európsky sociálny fond

NÚCEM
NÁRODNÝ ÚSTAV CERTIFIKOVANÝCH
MERANÍ VZDELÁVANIA



- 1.1.8** „Zamestnanec Školy“ znamená pedagogický zamestnanec alebo nepedagogický zamestnanec vyčlenený Školou pre podporu elektronického Testovania.
- 1.1.9** „Preberací protokol“ je dokument, ktorý podpíše pri preberaní Tovarů štatutárny zástupca Školy, alebo ním písomne poverená osoba v rámci preberania jednotlivých čiastkových dodávok Tovarů; Preberací protokol musí byť vyhotovený v počte päť kusov, pričom jeden je určený pre Školu.

2. Článok Účel Zmluvy

- 2.1** Základným účelom tejto Zmluvy je vytvorenie rámcových podmienok vzájomnej spolupráce Poskytovateľa a Školy v rámci Projektu
- 2.2** Účelom tejto Zmluvy je teda zabezpečenie aktívnej účasti Školy v Projekte spočívajúci v Testovaní žiakov.

3. Článok Predmet Zmluvy

- 3.1** Predmetom tejto Zmluvy je dohoda o:
- 3.1.1** účasti Školy na Projekte a rozsahu tejto účasti;
- 3.1.2** záväzku Poskytovateľa zabezpečiť Škole poskytnutie plnení dohodnutých touto Zmluvou k zabezpečeniu účasti Školy na Projekte;
- 3.1.3** záväzku Školy poskytnúť súčinnosť pri poskytnutí plnení podľa bodu 3.1.2 tejto Zmluvy;
- 3.1.4** rozsahu a forme vzájomnej spolupráce Poskytovateľa a Školy pri realizácii Projektu;
- 3.1.5** podmienkach dodania jednotlivých častí Tovarů Škole príslušným Dodávateľom;
- 3.1.6** podmienkach poskytnutia Služieb zaškolenia Frekventantom.
- 3.2** Predmetom tejto Zmluvy je aj úprava vzájomných práv a povinností Zmluvných strán uvedených v tejto Zmluve alebo vyplývajúcich z realizácie ustanovení tejto Zmluvy.

4. Článok Vyhlásenia a záruky

- 4.1** Škola týmto vyhlasuje a zaručuje sa Poskytovateľovi, a berie na vedomie že Poskytovateľ uzatvára túto Zmluvu spoliehajúc sa na tieto vyhlásenia a záruky:
- 4.1.1** Škola je právnickou osobou s právnou subjektivitou, založenou a existujúcou podľa práva Slovenskej republiky, je minimálne jeden rok predchádzajúci uzavretiu tejto Zmluvy zaradená do siete škôl v zmysle zákona č. 596/2003 Z.z. o štátnej správe v školstve a školskej samospráve v platnom znení, a má oprávnenie uzavrieť túto Zmluvu v celom jej rozsahu;
- 4.1.2** Osoba/osoby uzatvárajúce túto Zmluvu v mene Školy sú plne oprávnené túto Zmluvu v mene Školy uzavrieť a informácie uvedené v zriaďovacej listine Školy (v prílohe tejto Zmluvy) sú ku dňu podpisu tejto Zmluvy pravdivé a správne;
- 4.1.3** Uzavretím tejto Zmluvy Škola neporuší žiadnu podstatnú dohodu, ktorej je Zmluvnou stranou, alebo povinnosť ktorou je viazaná, ani neporuší žiadny všeobecne záväzný právny predpis platný na území Slovenskej republiky;



Európska únia
Európsky sociálny fond

NÚCEM
NÁRODNÝ ÚSTAV CERTIFIKOVANÝCH
MERANÍ VZDELÁVANIA



- 5.1.12** zabezpečiť aby povinnosti Frekventanta týkajúce sa Projektu v celom rozsahu prevzal iný Zamestnanec Školy spĺňajúci Poskytovateľom určené kritériá, ktorý sa však stane Frekventantom až po schválení Poskytovateľom;
- 5.1.13** vytvárať Frekventantom podmienky na aktívnu účasť pri prijímaní Služieb zaškolenia, pričom v jednotlivých prípadoch umožní Frekventantom účasť na aktivitách Služieb zaškolenia;
- 5.1.14** riadne a v celom rozsahu, v súlade so skutočným stavom potvrdiť a podpísať Preberací protokol;
- 5.1.15** strpieť výkon kontroly/audit/overovania súvisiaceho s dodaným tovarom a súvisiacimi službami kedykoľvek počas platnosti a účinnosti Zmluvy o NFP, ktorá bola uzatvorená medzi Ministerstvom školstva, vedy, výskumu a športu SR a objednávatelom, a to oprávnenými osobami (Ministerstvom školstva, vedy, výskumu a športu SR a ním poverené osoby, Najvyšší kontrolný úrad Slovenskej republiky, príslušná Správa finančnej kontroly, Certifikačný orgán a nimi poverené osoby, Orgán auditu, jeho spolupracujúce orgány a nimi poverené osoby, splnomocnení zástupcovia Európskej Komisie a Európskeho dvora audítorov, osoby prizvané uvedenými orgánmi v súlade s príslušnými právnymi predpismi Slovenskej republiky a Európskeho spoločenstva a ďalšie oprávnené osoby) a poskytnúť im všetku potrebnú súčinnosť (ďalej len "Kontrola prijímateľa NFP");
- 5.1.16** v prípade zistenia nedostatkov orgánmi uvedenými v bode 5.1.15 tejto Zmluvy, ktoré vznikli nedodržaním ustanovení tejto Zmluvy alebo iných pokynov Poskytovateľa, ktoré budú mať za následok vznik neoprávnených výdavkov spôsobených Poskytovateľovi, tieto v plnej výške Poskytovateľovi nahradiť, resp. vrátiť prijaté plnenia;
- 5.1.17** po dobu trvania tejto Zmluvy a/alebo akéhokoľvek svojho záväzku vzniknutého z tejto Zmluvy alebo v súvislosti s ňou, nevypustiť, nepostúpiť ani inak nepreviesť či nezaťažiť svoje práva a povinnosti podľa tejto Zmluvy na tretiu osobu bez predchádzajúceho súhlasu Poskytovateľa.

6. Článok

Práva a povinnosti Poskytovateľa

- 6.1** Poskytovateľ sa zaväzuje:
 - 6.1.1** umožniť Škole účasť na Projekte;
 - 6.1.2** sprístupniť vhodnou formou Škole aktualizované informácie týkajúce sa Projektu a jeho organizačných aspektov;
 - 6.1.3** zabezpečiť dodanie jednotlivých častí Tovarů Škole prostredníctvom Dodávateľa, Tovar bude bezodplatne prevedený Škole podľa zákona č. 278/1993 Z. z. o správe majetku štátu v znení neskorších predpisov;
 - 6.1.4** oznámiť elektronickou poštou sám alebo prostredníctvom Dodávateľa Škole termín dodania jednotlivých súčastí Tovarů, ako aj ich identifikáciu umožňujúcu ich riadne prevzatie Školou v súlade s podmienkami určenými touto Zmluvou;
 - 6.1.5** zabezpečiť zaškolenie Frekventantov Poskytovateľom alebo poskytnutím Služieb zaškolenia prostredníctvom Dodávateľa;
 - 6.1.6** oznámiť Škole podrobnosti o poskytovaní Služieb zaškolenia alebo o zaškolení Poskytovateľom (najmä termíny, dĺžku zaškolenia, podmienky účasti a pod.);



Európska únia
Európsky sociálny fond

NÚCEM
NÁRODNÝ ÚSTAV CERTIFIKOVANÝCH
MERANÍ VZDELÁVANIA



Ďalšie ustanovenia tejto Zmluvy ostávajú naďalej záväzné a v plnej platnosti a účinnosti. Pokiaľ nastane takáto situácia, Zmluvné strany nahradia neplatné ustanovenie iným ustanovením, ktoré sa mu svojím obsahom a účelom bude najviac približovať.

8.8 Akákoľvek písomná komunikácia medzi Zmluvnými stranami v tejto súvislosti sa bude adresovať príslušnej Zmluvnej strane na nižšie uvedenú adresu a bude sa považovať za doručení v prípade:

8.8.1 doručenia faxom po tom, ako bolo odosielateľovi doručené potvrdenie, že prenos údajov prebehol v poriadku;

8.8.2 osobného doručenia, prostredníctvom kuriérskej služby alebo inak, po jej prijatí;

8.8.3 doručenie e-mailom po doručení potvrdenia od príjemcu o prijatí, alebo

8.8.4 doporučenej zásielky k dátumu uvedenému na potvrdení o doručení alebo na potvrdení o tom, že zásielku nie je možné doručiť.

8.9 Písomná komunikácia bude adresovaná nasledovne:

Zásielky pre NÚCEM:

Adresa: Národný ústav certifikovaných meraní vzdelávania
Žehrianska 9
851 07 Bratislava

Zásielky pre Školu:

Adresa: Základná škola Arnolda Ipolyiho s vyučovacím jazykom maďarským - Ipolyi
Arnold Alapiskola
Hlavná 294
991 11 Balog nad Ipľom

8.10 Dôležité písomnosti podľa tejto Zmluvy sa musia doručovať osobne alebo prostredníctvom doporučenej zásielky.

8.11 Táto Zmluva je vyhotovená v 4 rovnopisoch, 3 rovnopisy pre Poskytovateľa a 1 rovnopis pre Školu.

8.12 Žiadna zo Zmluvných strán nie je oprávnená postúpiť túto Zmluvu ako celok alebo akúkoľvek jej časť bez predchádzajúceho písomného súhlasu druhej Zmluvnej strany.

Bratislava, dňa: 11. 9. 2013

Balog nad Ipľom, dňa: 20.09.2013

Za Poskytovateľa:

PhDr. Romana Kanovská, riaditeľ

Národný ústav
certifikovaných meraní vzdelávania
Žehrianska 9, 851 07 Bratislava 5
IČO: 42 134 943

Za Školu:

Ing. Barnabás Molnár, riaditeľ

Základná škola Arnolda Ipolyiho
s vyučovacím jazykom maďarským
Ipolyi Arnold Alapiskola
Hlavná 294
Balog nad Ipľom - Ipolybalog